

N. 94 — 752

**18 JANUARI 1994.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 19 oktober 1979 betreffende de private radioverbindingen

De Minister van Verkeerswezen en Overheidsbedrijven,

Gelet op de wet van 30 juli 1979 betreffende de radioberichtgeving, inzonderheid op de artikelen 1, 3 en 7;

Gelet op het ministerieel besluit van 19 oktober 1979 betreffende de private radioverbindingen, aangevuld door het ministerieel besluit van 9 juni 1989, inzonderheid op het artikel 1;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980; 16 juni en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid om de technische voorwaarden vast te stellen waaraan semafoonstestellen van de derde generatie moeten voldoen teneinde goedkeurte kunnen worden om te werken op het tweede nationale semafoonnet,

Besluit :

Artikel 1. Het punt 1.1 van bijlage 17 bij het ministerieel besluit van 19 oktober 1979 betreffende de private radioverbindingen wordt vervangen door volgende bepaling :

« 1.1 Nominale draaggolf frequenties

De nominale draaggolf frequenties zijn de frequenties waarop het SIMF-3-systeem werkt. De semafoon moet op één van die frequenties afgestemd zijn. De nominale draaggolf frequenties zijn :

— Benelux-net :

f1 = 164,350 MHz;

— Eerste nationale Belgisch net :

f2 = 147,250 MHz;

— Tweede nationale Belgisch net :

f2 = 164,670 MHz.

Bijkomende frequenties in de band 146-174 MHz kunnen later vastgesteld worden. »

Art. 2. De goedkeuring van toestellen bestemd om te werken op het eerste nationale Belgisch semafoonnet is mogelijk tot 31 juli 1994.

De goedkeuring van toestellen bestemd om te werken op het tweede nationale Belgisch semafoonnet kan verkregen worden vanaf 1 januari 1994.

Brussel, 18 januari 1994.

G. COëME

F. 94 — 752

**18 JANVIER 1994.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 19 octobre 1979 relatif aux radiocommunications privées

Le Ministre des Communications et des Entreprises publiques,

Vu la loi du 30 juillet 1979 relative aux radiocommunications, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 3 et 7;

Vu l'arrêté ministériel du 19 octobre 1979 relatif aux radiocommunications privées, complété par l'arrêté ministériel du 9 juin 1989, notamment l'article 1<sup>er</sup>;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence de fixer les spécifications techniques auxquelles doivent répondre les sémaphones de la troisième génération afin de permettre l'homologation des appareils de façon à pouvoir les utiliser sur le deuxième réseau national de sémaphonie,

Arrête :

Article 1<sup>er</sup>. Le point 1.1 de l'annexe 17 à l'arrêté ministériel du 19 octobre 1979 relatif aux radiocommunications privées est remplacé par la disposition suivante :

« 1.1 Fréquences porteuses nominales

Les fréquences porteuses nominales sont les fréquences sur lesquelles le SMF-3 fonctionne. Le sémaphone doit être accordé sur une de ces fréquences. Les fréquences porteuses nominales sont :

— Réseau Benelux :

f1 = 164,350 MHz;

— Premier réseau national belge :

f2 = 147,250 MHz;

— Deuxième réseau national belge :

f2 = 164,670 MHz.

D'autres fréquences dans la bande des 146-174 MHz peuvent être déterminées. »

Art. 2. L'agrément des appareils destinés à travailler sur le premier réseau national belge est possible jusqu'au 31 juillet 1994.

L'agrément des appareils destinés à travailler sur le deuxième réseau national belge peut être obtenu à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1994.

Bruxelles, le 18 janvier 1994.

G. COëME

## MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 94 — 753

**3 FEBRUARI 1994.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 mei 1965 houdende algemeen reglement van de strafinrichtingen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 30 van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 mei 1965 houdende algemeen reglement van de strafinrichtingen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 28 april 1970, 25 februari 1971, 9 juli 1979, 15 december 1982, 31 mei 1983, 7 februari 1986, 4 december 1990, 4 april 1991, 25 juni 1993 en 22 oktober 1993;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie en Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een artikel 5bis, luidend als volgt, wordt in Titel I, Hoofdstuk I, van het koninklijk besluit van 21 mei 1965 houdende algemeen reglement van de strafinrichtingen ingevoegd :

« Art. 5bis. Ieder die de omheining van een strafinrichting binnenkomt, moet door een metaaldetectieportiek gaan en de andere voor de veiligheid vereiste controlesmiddelen ondergaan, met uitzondering van die welke het schaamtegevoel kwetsen. »

## MINISTÈRE DE LA JUSTICE

F. 94 — 753

**3 FEVRIER 1994.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 mai 1965 portant règlement général des établissements pénitentiaires

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 30 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 21 mai 1965 portant règlement général des établissements pénitentiaires, modifié par les arrêtés royaux du 28 avril 1970, du 25 février 1971, du 9 juillet 1979, du 15 décembre 1982, du 31 mai 1983, du 7 février 1986, du 4 décembre 1990, du 4 avril 1991, du 25 juin 1993 et du 22 octobre 1993;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice et des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Un article 5bis rédigé comme suit est inséré au Titre Ier, Chapitre Ier, de l'arrêté royal du 21 mai 1965 portant règlement général des établissements pénitentiaires :

« Art. 5bis. Toute personne pénétrant dans l'enceinte d'un établissement est tenue de passer sous un portique détecteur de métaux et de se soumettre aux autres moyens de contrôle nécessaires à la sécurité à l'exception de ceux portant atteinte à la pudore. »

**Art. 2.** Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie en Economische Zaken is belast met de tenuitvoerlegging van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 februari 1994.

**ALBERT**

**Van Koningswege :**

Voor de Vice-Eerste Minister  
en Minister van Justitie en Economische Zaken, afwezig :

De Minister van KMO en Landbouw,  
A. BOURGEOIS

**Art. 2.** Notre Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice et des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 février 1994.

**ALBERT**

**Par le Roi :**

Pour le Vice-Premier Ministre  
et Ministre de la Justice et des Affaires économiques, absent :

Le Ministre des PME et de l'Agriculture,  
A. BOURGEOIS

N. 94 — 754 (94 — 695)

**15 JULI 1993.** — Wet tot wijziging van artikel 42, § 6, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen.  
Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 16 maart 1994, op blz. 6472, dienen de Namen « ALBERT II » en « ALBERT » vervangen te worden door de Naam « BOUDEWIJN ».

F. 94 — 754 (94 — 695)

**15 JUILLET 1993.** — Loi portant modification de l'article 42, § 6, de la loi du 1er août 1985, portant des mesures fiscales et autres.  
Erratum

Au *Moniteur belge* du 16 mars 1994, à la page 6472, les Noms « ALBERT II » et « ALBERT » doivent être remplacés par le Nom « BAUDOUIN ».

#### MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 94 — 755

**22 FEBRUARI 1994.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 februari 1993 tot uitvoering van artikel 35, § 1, laatste lid, van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, inzonderheid op artikel 35, § 1, gewijzigd bij de wetten van 30 december 1988 en 29 december 1990;

Gelet op de wet van 25 april 1983 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de werkgevers onverwijld op de hoogte moeten worden gebracht van de nieuwe verminderingsmodaliteiten van de sociale zekerheidsbijdragen voor de tewerkstelling van handarbeiders die van toepassing zijn vanaf het eerste kwartaal van 1994;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en op advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het koninklijk besluit van 12 februari 1993, gewijzigd bij koninklijk besluit van 14 juni 1993 worden de bedragen 7 200 frank en 6 250 frank, respectievelijk vervangen door 9 300 frank en 8 437 frank.

**Art. 2.** In artikel 1 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 14 juni 1993, wordt tussen de eerste en tweede alinea de volgende alinea ingevoegd :

« De bedragen van 9 300 frank en 8 437 frank bedoeld in de vorige alinea zijn eveneens van toepassing op de werkgevers die internationaal transport uitvoeren en die afhangen van de subdivision 60.242 van deze nomenclatuur, voor zover zij in het bezit zijn van een vergunning internationaal wegtransport afgeleverd door het Ministerie van Verkeer en Infrastructuur. De Minister van Sociale Zaken,

#### MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

F. 94 — 755

**22 FEVRIER 1994.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 12 février 1993 portant exécution de l'article 35, § 1<sup>er</sup>, dernier alinéa, de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, notamment l'article 35, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 30 décembre 1988 et 29 décembre 1990;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les employeurs doivent être informés dans les plus brefs délais des nouvelles modalités de réduction des cotisations de sécurité sociale pour l'occupation de travailleurs manuels qui sont applicables à partir du 1<sup>er</sup> trimestre 1994;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** A l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 12 février 1993, modifié par l'arrêté royal du 14 juin 1993, les montants de 7 200 francs et de 6 250 francs sont respectivement remplacés par 9 300 francs et 8 437 francs.

**Art. 2.** A l'article 1<sup>er</sup> du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 14 juin 1993, l'alinéa suivant est inséré entre le premier et le deuxième alinéa :

« Les montants de 9 300 francs et de 8 437 francs visés à l'alinéa précédent sont également applicables aux employeurs qui font du transport international et qui relèvent de la subdivision 60.242 de cette nomenclature, pour autant qu'ils soient en possession d'une autorisation de transport routier international délivrée par le Ministère des Communications et de l'Infrastructure. En ce qui concerne